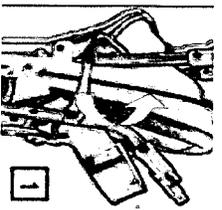
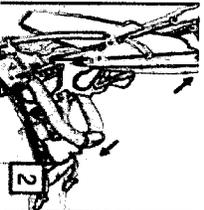


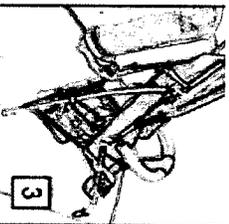
ABRIENDO SU COCHE



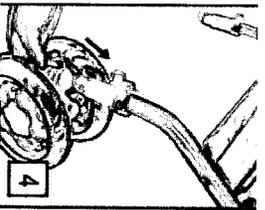
Saque su coche de su cartón de empaque y suelte el seguro de pliegue.



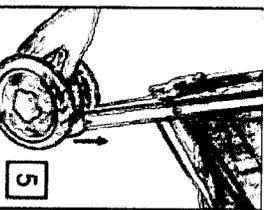
Sujete la manilla con una mano, sujete el tubo de soporte (pata) con la otra mano y sepárelos lo más posible.



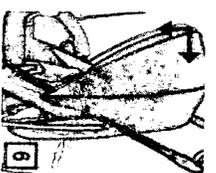
Sujete la manilla con ambas manos y pise suavemente el tubo de palanca para separar y afirmar las patas traseras del coche.
Antes de poner a su bebe en el coche asegúrese de que el coche ha sido adecuadamente desplegado.



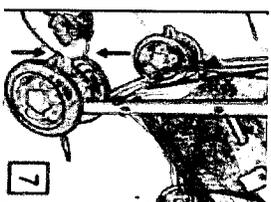
Inserte las ruedas delanteras en las patas delanteras del coche. Ud. oirá un "CLIC" cuando la rueda esté correctamente colocada.



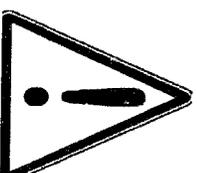
Inserte las ruedas traseras en las patas traseras del coche. Ud. oirá un "CLIC" cuando la rueda esté correctamente colocada.



Desenvuelva el Toldo presionando la palanca hacia ambos lados. Para plegar el toldo presione la palanca del toldo.



Empuje suavemente hacia abajo el freno de estacionamiento para bloquear el desplazamiento del coche y levántelo para soltarlo.

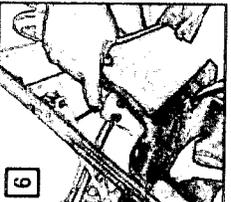


ATENCIÓN:

Antes de mover el coche hacia atrás las ruedas giratorias deben ser liberados.
El incumplimiento de las normas de funcionamiento de la rueda giratoria puede causar daños mecánicos al sistema de las ruedas, que no serán cubiertos por la garantía.

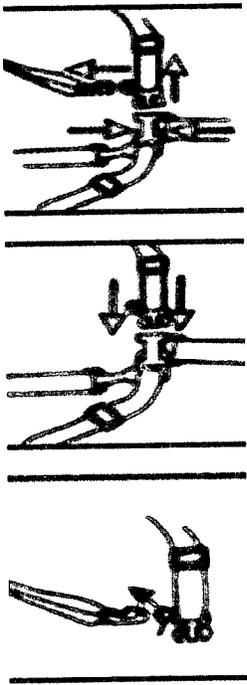


El respaldo se puede ajustar presionando la palanca de ajuste y moviéndolo.
Empuje el respaldo hacia arriba para ajustarlo a la posición vertical.



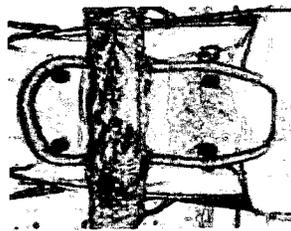
Ajuste el descanso de la rodilla levantándolo o doblándolo hacia abajo.

AJUSTANDO LA CORREA DE LA CINTURA



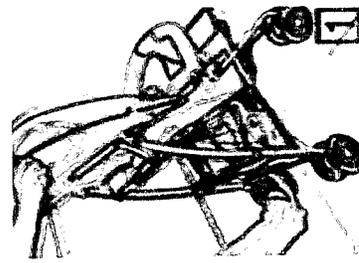
Entrelace la correa de cintura y enganche las hebillas. Luego abra las hebillas mediante presionar el botón.

Ajuste correctamente las correas alrededor de su niño cuando lo siente en el coche.



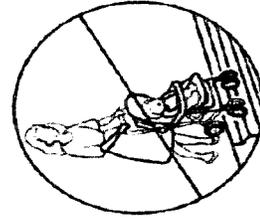
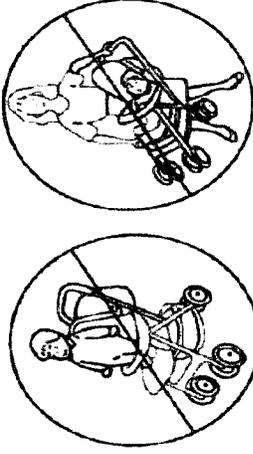
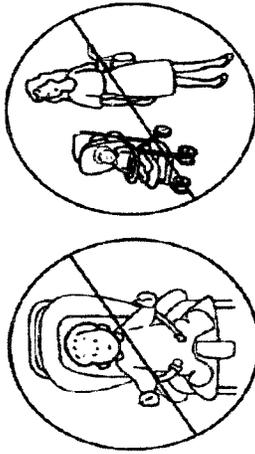
Desabotone el cinturón de tela y presione el botón en el centro por encima del cinturón. Luego Ud. puede sacar a su niño del coche.

PLEGANDO SU COCHE



Cierre el toldo y ajuste el respaldo al nivel más alto antes de plegar el coche, luego levante el tubo de palanca en la parte trasera del coche.

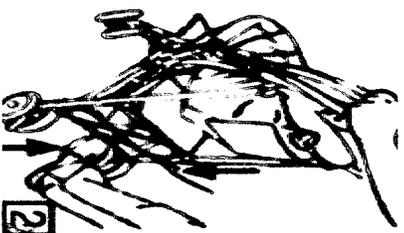
- Para cerciorarse de la seguridad de su niño por favor refiérase a la limitación de peso indicada abajo:
El peso excesivo en la canasta puede provocar una condición de peligro. No cargue más de 0,5 kg en la canasta. El peso máximo que la canasta puede cargar es de 2 kgs.
- Por favor, siga completamente la instrucción para plegar y desplegar el cochecito cuidadosamente.
- Retire completamente todas las bolsas plásticas y los materiales de empaque antes de usar estos productos para prevenir un posible peligro de asfixia.
- Revise y cerciórese de que el coche, su asiento, y todos sus dispositivos de fijación estén correctamente conectados antes de usar.



ADVERTENCIA

Por la seguridad de su niño, lea las siguientes advertencias e instrucciones. La seguridad de su niño puede verse afectada si U no las sigue:

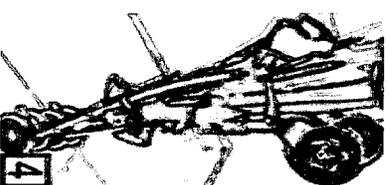
- Puede ser peligroso dejar a su niño sólo sin supervisión de un adulto
- Utilice un arnés tan pronto como su niño pueda sentarse sin ayuda.
- Utilice siempre la correa de entretierras en combinación con la correa de cintura
- El asiento no es adecuado para niños menores a seis meses de edad.
- Cualquier carga adicional al manillar afecta la estabilidad del coche. No cuelgue objetos en las manillas ni los ponga encima del toldo
- Cerciórese de que todos los dispositivos de ajuste estén bien conectados antes de usar el coche.
- Este coche no es adecuado para correr con él ni para llevarlo mientras ande sobre una patineta (skateboard). Este coche está diseñado para ser empujado a la velocidad normal de una persona caminando. Este coche tampoco es adecuado para usarlo en su práctica de trote suave (jogging)
- Este coche está diseñado para niños cuya edad sea superior a 6 meses y cuyo peso sea inferior a 15 kgs.
- Utilice este coche con un solo niño a la vez.
- Asegúrese de que su niño use siempre un arnés correctamente colocado debidamente ajustado.
- **NO LEVANTE NI TRANSPORTE** en sus manos o brazos el coche mientras su niño esté en él.
- No utilice el coche en escalas, escalas mecánicas ni en ningún otro lugar peligroso.
- Accione todos los frenos en todo lugar donde se detenga por tiempo prolongado o estacione el coche.
- Por favor utilice solamente accesorios originales. Cualquier accesorio de otro fabricante puede provocar accidentes.
- No sobrecargue este coche con un niño adicional, otros artefactos, bolsas accesorios o cualquier otro artículo fuera de los mencionados en este manual.
- No permita que su niño se ponga de pie en el coche o encima de este.
- Asegúrese de que todas las palancas estén bien fijas antes de poner a su bebé en el coche.
- Por favor mantenga a su niño alejado del coche cuando ajuste cualquier parte móvil del coche.
- Enganche siempre ambos frenos cuando estacione el coche.
- Asegúrese de que ambos frenos están enganchados al momento de que ponga a su niño en el coche.



Quando cierre el coche, por favor cierre/repliegue el toldo, luego empuje el respaldo del asiento hacia arriba, empuje con el pie suavemente hacia arriba en el medio de la barra metálica del sistema bloqueo, luego bloquee la segunda cerradura de seguridad, de plástico color rojo para plegar y doblar el coche.



Sostenga ambas manillas con sus manos y luego empuje hacia los tubos de soporte de las ruedas del coche como muestra la figura 3.



Una las manillas y los tubos de soporte de las ruedas mediante conectar el gancho de bloqueo como muestra la figura 4.

infanti®

Representante exclusivo en Chile: Silfa S.A.
 San Ignacio 0201 / Parque Industrial Portezuelo Quilicura,
 Santiago - Chile. 69.000 Fax: (522) 2339 8022
 www.infanti.cl / e-mail: infantisilfa.cl

Representante exclusivo en Perú:
 Cometa Comercializadora Extranera S.A.
 Los Libertadores 465 - San Isidro - Lima Perú
 Teléfono 4413029

Representante exclusivo en Puerto Rico:
 Elyven Elyven, Corp.
 8000 Highway 98, 00963, 0305
 Fono: (787) 541 1102 / Fax: (787) 541 1105

Representante exclusivo en Panamá, Centro América,
 Caribe, Ecuador y Venezuela:
 BIESA S.A. GROUP
 Avenida Balboa
 Bay Mall Plaza Local 9

Panamá, República de Panamá
 Tel: (507) 300-2883
 Fax: (507) 300-2885
 E-mail: biesapanam@biesa.com
 www.biesapanama.com

Representante exclusivo en Colombia:
 Bby Universe S.A.S.
 Avenida 19 No. 103-43
 Bogotá, Colombia
 Teléfono: (571) 613591 - Fax: (571) 353 1087
 www.infanti.com.co

Representante exclusivo en Uruguay:

Alberto Zum Felde 2393
 11400 Montevideo - Uruguay
 Fono: (5142) 622 6856 / Fax: (5142) 622 6867
 E-mail: albertozumfelde@com.uy

Representante exclusivo en Paraguay y Argentina:
 Allerton S.A.
 11000 Zum Felde 2393
 Montevideo, Uruguay
 Fono: (5142) 622 6856 / Fax: (5142) 622 6867

Representante exclusivo no Brasil:
 Daniels & Sanches Comercio
 Rua Santa Cruz 233 Vila Oeste - Duodena - SP -
 CEP: 09941-640 - Brasil
 CNPJ: 22.69.557 / 0001-00
 Fone: (051-11) 4072 7000
 www.infanti.com.br / e-mail: sas@infanti.com.br

Representante Exclusivo en Sudáfrica:
 Bambino Internacional (Pty) LTD
 562 Umbilo Road
 Sandton 4013, South Africa
 e-mail: bambino@bambino.co.za

Davon Exp. Imp. LTD
 תורן רמת השרון 511345241, סניף, אזורי תל אביב
 04-9960333 תלפון

SILFA
 Comercial e Industrial

Comercial e Industrial Silfa S.A.
 San Ignacio 0201, Quilicura
 Santiago, Chile
 Tel: 52-2339800 Fax: 56-2-2398022
 Email: infantisilfa.cl

POLIZA DE GARANTIA

MODELO: _____
 MARCA: _____
 PRODUCTO: _____
 FECHA DE COMPRA: _____
 COMERCIAL INDUSTRIAL SILFA S.A. GARANTIZA ESTE PRODUCTO EN TODAS Y CADA UNA DE SUS PARTES, EN SU FABRICA Y TIEMPO DE OBRA, POR 90 DIAS HABLES A PARTIR DE LA FECHA DE COMPRA.
 PARA HACER EFECTIVA ESTA GARANTIA:
 FAVOR DE PRESENTAR ESTA POLIZA DEBIDAMENTE LLENADA POR LA TIENDA Y LA EMPRESA QUE LE ENTREGÓ EL PRODUCTO, EN EL LUGAR DONDE LO ADQUIRIÓ O EN EL TALLER DE SERVICIOS INDICADOS EN ESTE GARANTIA.
 LOS GASTOS DE TRANSPORTACION DEL PRODUCTO SERAN CUBIERTOS RAZONALMENTE ERROGADOS POR LA EMPRESA.
 PARA OBTENER PARTES Y REFACCIONES PUEDE HACERLO EN EL TALLER DE SERVICIO
EXCEPCIONES:
 CUANDO EL PRODUCTO SE HUBIERE UTILIZADO EN CONDICIONES DISTINTAS A LAS NORMALES
 CUANDO EL PRODUCTO NO HUBIERE SIDO OPERADO DE ACUERDO CON EL INSTRUCTIVO DE USO QUE SE LE ACOMPAÑA.
 CUANDO EL PRODUCTO HUBIERE SIDO ALTERADO O REPARADO POR PERSONAS NO AUTORIZADAS POR LA EMPRESA.
 CUANDO EL PRODUCTO HUBIERE SIDO REPARADO POR PERSONAS NO RESPONSABLES RESPECTIVAMENTE.
TALLER DE SERVICIO Y VENTA DE PARTES
 Comercial e Industrial Silfa S.A.
 San Ignacio 0201, Quilicura Santiago, Chile
 Tel: 56-2339 8000 Fax: 56-2-239 8022
 Email: infantisilfa.cl

ADVERTENCIA: Por favor, verifique que todos los componentes estén correctamente instalados y que el producto sea utilizado de acuerdo al manual y el entrenador no tenga algún daño antes de su uso. Asegure de ajustar cualquier parte que se afloje. No continúe utilizando el asiento si alguna parte se daña, se rompe o se ha perdido.
INSTRUCCIONES DE LIMPIEZA: No use químicos abrasivos para la limpieza. Utilice un jabón suave y agua, aplicados con una tela suave, enjuague y seque de forma completa.



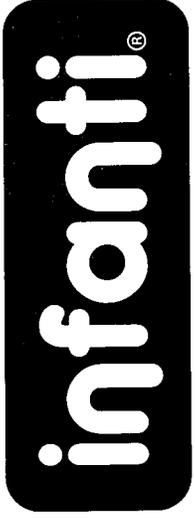
MANTENCION

- Es necesario que se hagan mantenencias de rutina. Se recomienda limpiar las piezas del coche semanalmente.
- Una lubricación regular y periódica de las partes móviles permitirá extender la vida útil de su coche y hará que su despliegue y su cierre sean más fáciles.
- Revise su coche regularmente. Si cualquiera de sus partes, tales como pernos, tornillos, piezas de tela y costuras están sueltas, rotas o dañadas siempre repárelas de inmediato o reemplácelas.
- Inspeccione regularmente los dispositivos de cierre y bloqueo, frenos, ruedas, ensamble del arnés, pestillos, ajustadores de asiento, uniones fijaciones para verificar que son seguras y que están en completa capacidad de funcionar correctamente.
- Estos deben ser libres de moverse todo el tiempo.
- No deje el coche expuesto a la luz del sol durante períodos de tiempo prolongados, algunas telas pueden decolorarse.
- En el caso de que el coche tenga algún daño o malfuncionamiento de utilizar el coche inmediatamente.
- Si el coche ha sufrido cualquier daño, por favor repárelo o reemplácelo inmediatamente.
- Si ud. tiene cualquier problema en abrir o cerrar el coche, por favor le este manual y siga las instrucciones.

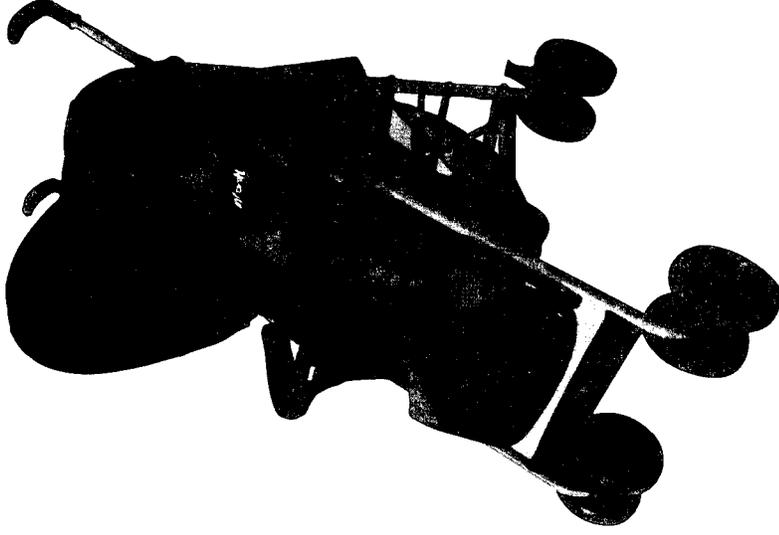
LIMPIEZA

- Limpie el marco del coche con un paño suave y limpio.
- Para limpiar el resto del coche hágalo con un paño húmedo y luego elimine cualquier rastro de humedad con un paño seco. La estructura principal puede volverse oxidada y mohosa si no queda bien seca.
- Por favor utilice solamente jabón cuando limpie la tela, las partes plásticas y los tubos metálicos.

Este producto está bien diseñado y probado para cerciorarse de seguridad y confort de su bebé.



model / modelo
MB109



Stroller · Coche · Carrinho

“NEO”

The images use in this instruction sheet are illustrative,
it could change in accessories, colors or fashion
Las imágenes utilizadas en este instructivo, son ilustrativas
puede variar en accesorios, colores, modas o estampados

Read & Keep this instruction sheet for future references
Lea y conserve este instructivo para futuras referencias